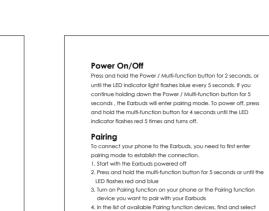


**AUKEY** 

User Manual



"Aukey EP-B21"

If a code or pin is required for pairing, please enter "0000".

The Earbuds will automatically shut down after 5 minutes in pairing mode if no devices are paired.

builing indust in Journal owness are parent.

If your paired device is switched off or disconnected, the Earbuds will outomatically shut down after 5 minutes.

Maximum wireless operating range is 33° (10m). If you exceed this range, the Earbuds may disconnect and go into standby

6. When successfully paired, the LED indicator will flash blue twice

Contents

English 01~08

--- 18~25

----- 26~33

---- 42~49

Deutsch -

Français -----

Español -----

日本語 ------

mode. The connection will be reestablished once you reenter
wireless range. The Earbuds will automatically reconnect to the
last successfully paired device. To connect to other pairing
function devices, please repeat the 'Pairing' process in the
previous section.
Simultaneously Pairing with Two Devices
1. First, follow the instructions in the 'Pairing' section to pair the
Earbuds with Device 1.
2. Once paired, disable Pairing function on Device 1 and turn off
the Earbuds.
3. Next, follow the instructions in the 'Pairing' section to pair with
the Device 2 (Device 1 Pairing function Off).
4. Once paired with Device 2, reactive Pairing function on Device
1 and the Earbuds will automatically reconnect.
5. You can now make & receive calls from either of the two paired
devices.
Controls & Voice Notification
Making Calls
Once paired with your smartphone, incoming phone calls can be
managed via remote control.

mode. The connection will be reestablished once you reenter

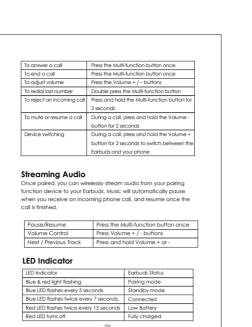
材质: 105g双铜

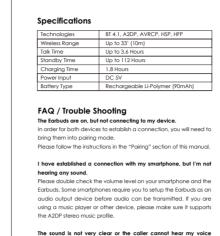
尺寸: 60\*80mm

封面过哑胶

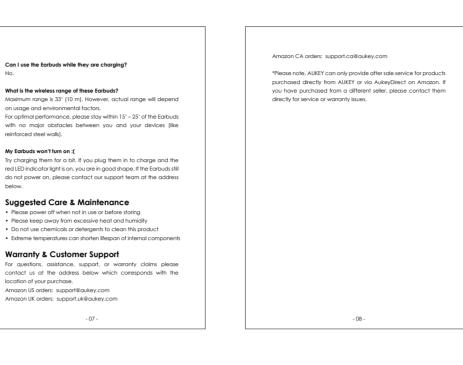
需产前样确定

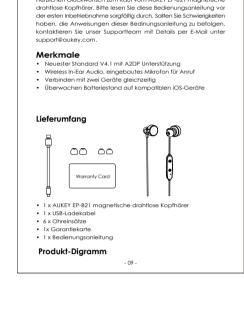
印刷:单黑,骑马订



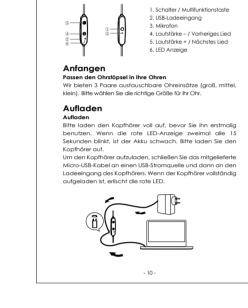


creamy
Please adjust the volume on your smartphone and/or the Earbuds.
Try getting closer to your smartphone to rule out the possibility of interference or wireless-range related issues.





Herzlichen Glückwunsch zum Kauf vom AUKEY EP-B21 magnetische





Bouton de Multifonction/d'alimentation

2. Port de charge USB
3. Microphone
4. Volume - / Piste précédente
5. Volume + / Piste suivante

1. Botón de Potencia / Múttiples funciones
2. Entrada de Carga
3. Micrótono
4. Volumen - / Psta Anterior
5. Volumen + / Pista Siguiente

6. Indicador LED



Der Kopfhörer.

 A. Der Kopfhörer sollte als "Aukey EP-821" in den Suchergebnissen auftauchen. Wählen Sie dieses aus um zu verbinden.

5. Wenn für das Verbinden ein Code benötigt wird, geben Sie bitte

Wenn es erfolgreich geparrt ist, sollte die LED-Anzeige im Blau



auriculares se apagará automáticamente después de 5 minutos.

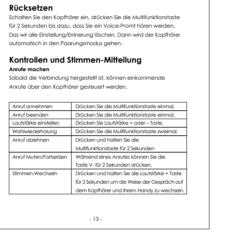
correctamente. Para conectar con otros dispositivos con función

Emparejar con dos dispositivos simultaneamente

1. En primer lugar, siga las instrucciones en la sección de la "emparejamiento" para emparejar los auriculares con el dispositivo 2. Una vez empareiado, desactivar la función de empareiamiento

de emparejamiento, por favor, repita el proceso de

 Máximo rango de operación inalámbrica es 33' (10m). Si se supera este rango, los auticulares se puede desconectar y entrar en modo de espera. La conexión se restablecerá una vez que reentrar alcance indiámbico, los auticulares se volverá a conectar automáticamente con el último dispositivo conectado

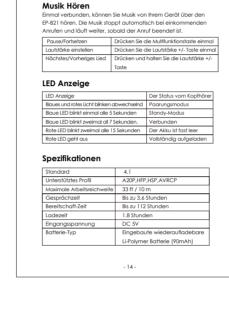


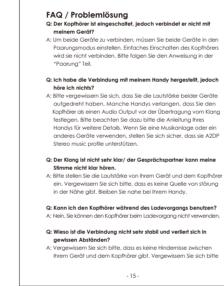
1 herstellen. Sie können aber auch den Namen des Kopfhörers

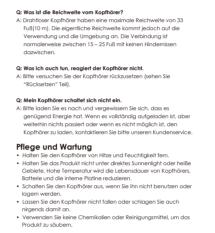
hergestellt. Sie können jetzt von beiden Geräten aus Telefonate

tätigen oder annehmen.

auf Ihrem Gerät auswählen, wenn es nicht automatisch verbindet. Sie haben jetzt eine aktive Verbindung mit 2 Geräten gleichzeitig





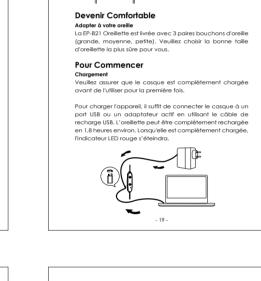


zudem auch, dass keine Radio- oder WiFi-Störung in der Nähe

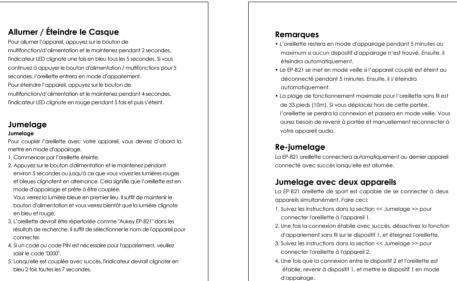


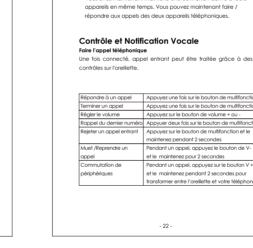
Garantie und Kundendienst









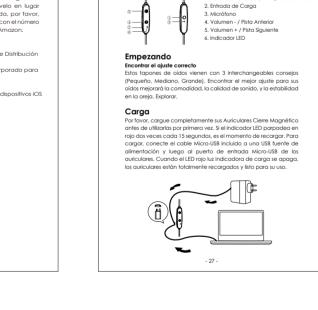


<ol><li>L'oreillette devrait se c</li></ol>	onnecter automatiquement à l'appareil 1.	D	iffusion de Mu	isique	
Ou vous pouvez simple	ement taper sur le nom de l'oreillette pour	Un	ne fois connecté, voi	us pouvez écouter la	musique de votre
se connecter à partir d	de votre appareil si elle ne se connecte pas	ap	ppareil à l'oreillette E	P-B21. La musique se	ra automatiquement
automatiquement.		po	ause avec l'appel té	léphonique entrant,	et reprendra une fois
	maintenu une connexion active avec 2	ľa	appel terminé.		
appareils en même te	mps. Vous pouvez maintenant faire /				
	des deux appareils téléphoniques.	P	ause / Reprise	Appuyez une fois sur	le bouton de multifonct
торопого оси аррого с	res de en apparens rereprior inques.	C	Contrôle du volume	Appuyez sur le bouto	on de volume + / -
		P	liste suivante /	Appuyez sur le bouto	on de volume +/ -
ontrôle et Notif	ication Vocale	p	orécédente	et le maintenez	
ire l'appel téléphoniqu					
	pel entrant peut être traitée grâce à des	LE	ED Indicateur		
ontrôles sur l'oreillette.	or orman poor one name grace a des		ED Indicateur		Le statut d'areillette
			umière bleue et rouge c	lanotent en alternance	Mode d'appairage
			ED bleu clignote une fois		Mode en veille
épondre à un appel	Appuyez une fois sur le bouton de multifonction		ED bleu clignote deux fo	is toutes les 7 secondes.	Connecté
eponare a un appei erminer un appel	Appuyez une fois sur le bouton de multifonction  Appuyez une fois sur le bouton de multifonction		ED Rouge clignote 2 fois		La batterie est faible
	Appuyez une los sur le boulon de mullionicilon  Appuyez sur le bouton de volume + ou -		ED rouge s'éteint		Complètement charge
Régler le volume Rappel du dernier numéro	11.1.				
ejeter un appel entrant	Appuvez sur le bouton de multifonction et le	Sp	pécifications		
tejerer un appei enirani	maintenez pendant 2 secondes	St	tandard	4.1	
/luet /Reprendre un	Pendant un appel, appuyez le bouton de V-	P	Profil Soutenu	A2DP, AVE	RCP ,HSP, HFP
ppel	et le maintenez pour 2 secondes	P	Plage de Fonctionne	ment 33 pieds /	10 m
Commutation de	Pendant un appel, appuyez sur le bouton V +	N	Maximale		
		Te Te	emps de Conversation	on Jusqu'à 3,	
					6 Heures
	et le maintenez pendant 2 secondes pour	Te Te	emps de Conversair	Jusqu'à 11	
				Jusqu'à 11	2 Heures
	et le maintenez pendant 2 secondes pour	Te	emps en Veille	Jusqu'à 11	2 Heures
	et le maintenez pendant 2 secondes pour	Te P	emps en Veille emps de Chargeme	Jusqu'à 11 nt 1,8 Heures DC 5V	2 Heures
	et le maintenez pendant 2 secondes pour	Te P	emps en Veille emps de Chargeme Puissance d'Entrée	Jusqu'à 11 nt 1,8 Heures DC 5V Li-Polymer	2 Heures
.cmmuranon de vériphériques	et le maintenez pendant 2 secondes pour	Te P	emps en Veille emps de Chargeme Puissance d'Entrée	Jusqu'à 11 nt 1,8 Heures DC 5V Li-Polymer	2 Heures Batterie Intégrée

<b>Diffusion de M</b> Une fois connecté, vo	ous pouve	z écouter la		
appareil à l'oreillette (				appareii r
pause avec l'appel te	éléphoniq	ue entrant,	et reprendra une	e fois A: Pour connecte
l'appel terminé.				deux apparei
				connecter, il n
Pause / Reprise			le bouton de mult	ifonction suivre les instru
Contrôle du volume			n de volume + / -	
Piste suivante /	Appuye	z sur le bouto	n de volume +/ -	Q: J'ai établi la c
précédente	et le ma	aintenez		entendu de so
				A: Assurez-vous o
LED Indicateur				Certains smar
LED Indicateur			Le statut d'oreille	un périphériqu
				Merci de voir
Lumière bleue et rouge			Mode d'appaira	ge détails. Si vous
LED bleu clignote une fo			Mode en veille	veuillez assure
LED bleu clignote deux f			Connecté	<u> </u>
LED Rouge clignote 2 foi	s toutes les	15 secondes	La batterie est fa	Q: Le son n'est pi
LED rouge s'éteint			Complètement o	thargé voix claireme
Spécifications				A: Veuillez régler
				Assurez-vous o
Standard		4.1		Restez près de
Profil Soutenu			CP ,HSP, HFP	
Plage de Fonctionne	ement	33 pieds /	10 m	Q: Puis-je utiliser
Maximale				A: Non, vous ne
Temps de Conversat	ion	Jusqu'à 3,6	S Heures	
Temps en Veille		Jusqu'à 11	2 Heures	Q: Quelle est la g
Temps de Chargeme	ent	1,8 Heures		A: L'oreillette a u
Puissance d'Entrée		DC 5V		la portée réell
Type de Batterie		Li-Polymer	Batterie Intégrée	Connexion es
		Recharge	able (90mAh)	
			,	,
		00		
		- 23 -		

Departinge	
ette est allumée, mais elle ne se connecte pas à mon	
eil ?	Q: Mon oreillette ne peut pas s'allumer.
onnecter tous les deux appareils, vous devrez mettre les	A: Essayez de recharger l'oreillette et assurez-vous qu'il a assez d
appareils en mode de couplage. Mais pour les faire	batterie. Si elle est complètement chargée et toujours rien ne
cter, il ne suiffit pas d'allumer simplement l'oreillette. Veuillez	passe, ou si vous n'êtes pas en mesure de la recharger, merc
es instructions dans la section «Jumelage».	communiquer avec notre service à la clientèle pour lancer u deamande de garantie.
abli la connexion avec mon smartphone, mais je n'ai pas	Entrotton at Maintanana
lu de son?	Entretien et Maintenance
z-vous que vous augmentez le volume des deux appareils.	<ul> <li>Gardez l'oreillette loin de la chaleur et de l'humidité.</li> </ul>
ns smartphones vous obligent à installer l'oreillette comme	<ul> <li>Ne pas mettre le produit en plein soleil ou dans les zones cha</li> </ul>
iphérique de sortie audio avant de transmettre le son.	Les températures élevées raccourcissent la durée de vie de
de voir les instructions de votre smartphone pour plus de	l'oreillette, la batterie et la carte de circuit interne.
. Si vous utilisez un lecteur de musique ou un autre dispositif,	<ul> <li>Éteignez l'oreillette lorsqu'il ne sert pas et avant de le ranger.</li> </ul>
z assurer qu'il supporte le profil A2DP stéréo de la musique.	<ul> <li>Ne pas utiliser de produits chimiques ou de détergents pour nettoyer le produit.</li> </ul>
n'est pas très clair / l'appelant ne peut pas entendre ma	C
airement?	Garantie et Support Client
z régler le volume sur votre téléphone et l'oreillette.	Pour des questions, des assistances, des supports ou des deman
z-vous qu'il n'y a pas de source d'interférences à proximité.	de garantie, contactez-nous sur l'adresse suivant, s'il vous plaît.
près de votre smartphone.	
	E-mail: support@aukey.com
utiliser l'oreillette pendant la recharge?	
ous ne pouvez pas utiliser l'oreillette pendant la recharge.	*Remarque : AUKEY ne pouvons fournir le service après vente pour les produits achetés directement de Aukey ou de Au
est la gamme d'oreillette?	distributeur autorisé. Si vous avez acheté auprès d'un vend
ette a une portée maximale de 33 pieds (10 m), Toutefois,	différent, merci de lui contacter pour toute demande ou écha
ée réelle dépendra de l'utilisation et de l'environnement.	de produit .
oxion est généralement bonne dans les 15 - 25 pieds sans	
- 24 -	- 25 -







inc	dicador LED parpadea rojo 5 veces y se apaga.
Er	mparejamiento
Pa	ra conectar su teléfono a los auriculares, primero necesita entrar
en	el modo de emparejamiento para establecer la conexión.
1. (	Comenzar con los auriculares apagados.
2. 1	Pulse y mantenga el botón multifunción durante 5 segundos o
ŀ	hasta que el LED parpadee en rojo y azul.
3. [	Encender la función de emparejamiento en su teléfono o el
(	dispositivo con la función de emparejamiento que desea
6	emparejar con sus auriculares
4. [	En la lista de dispositivos con función de emparejamiento
(	disponibles, buscar y seleccionar "Aukey EP-B21"
	Si se requiere un código o pin para el emparejamiento, por favor, introduzca "0000".
6. (	Cuando se empareja con éxito, el indicador LED parpadeará en
(	azul dos veces cada 7 segundos.
N	ota
	Los quisculares se apagará automáticamente después de F

Pulse y mantenga el boton multitunción aurante 5 segundos o	<ol><li>una vez emparejado, desactivar la función de emparejamiento</li></ol>
hasta que el LED parpadee en rojo y azul.	en el dispositivo 1 y apague los auriculares.
Encender la función de emparejamiento en su teléfono o el	3. A continuación, siga las instrucciones en la sección de la
dispositivo con la función de emparejamiento que desea	"emparejamiento" para emparejar con el dispositivo 2 (Función
emparejar con sus auriculares	de emparejamiento del dispositivo 1 apagada)
En la lista de dispositivos con función de emparejamiento	4. Una vez emparejado con el dispositivo 2, reactiva la función de
disponibles, buscar y seleccionar "Aukey EP-B21"	emparejamiento en el dispositivo 1 y los auriculares se volverá a
Si se requiere un código o pin para el emparejamiento, por favor,	conectar automáticamente.
introduzca "0000".	5. Ahora puede hacer y recibir llamadas desde cualquiera de los
Cuando se empareja con éxito, el indicador LED parpadeará en	dos dispositivos emparejados.
azul dos veces cada 7 segundos.	
	Controles y la notificación de voz
lota	Hacer Ilamadas
Los auriculares se apagará automáticamente después de 5	Una vez emparejado con su teléfono inteligente, llamadas
minutos en el modo de emparejamiento si no se emparejan los	telefónicas entrantes pueden ser manejados por control remoto.
dispositivos.	
Si su dispositivo emparejado está apagado o desconectado, los	
- 28 -	- 29 -

llamada	pulsado el botón V- durante 2 segu Pulse y mantenga pulsado el botón
conmutación de voz	<ul> <li>durante 2 segundos para cambiar auricular y el teléfono para hablar</li> </ul>
esde su dispositivo uriculares.La música	puede transmitir audio de forma inolór con la función de emparejamiento a se pausará automáticamente c elefónica entrante, y reanudará una ve
Pausar / Reanudar	Pulse una vez el botón multifunción
Control de Volumen	Pulse el botón de volumen + / -
Pista Siguiente / Anterior	Mantenga pulsado botón del volumen

Responder una llamada Putse una vez el botón mutilfunción
Finalizar una llamada Putse una vez el botón mutilfunción
Ajustar el volumen
Putse el botón de volumen + / Volver a la climor el útilimo
Putse el botón mutilfunción dos veces

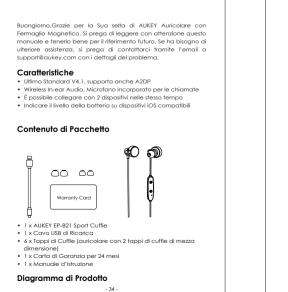
La luz azul y rojo parpadea El LED azul parpadea cada 5 se LED azul parpadea dos veces c		
		El modo de emp
	0	Modo de espero Conectado
LED azul parpadea dos veces o		
ELED rojo parpadea dos veces o El LED rojo se apaga	ada 15 segundos	Completamente
Alcance Inglámbrico	Hasta 33' (1	0m)
Tecnologías	BT 4.1, A2DP	, AVRCP, HSP, H
Tiempo de Conversación	Hasta 3.6 Ho	
Tiempo de Espera	Hasta 112 H	oras
Tiempo de Carga	1.8 Horas	
Tiempo de Carga Entrada de Alimentación	DC 5V	
	DC 5V	de Polímero de

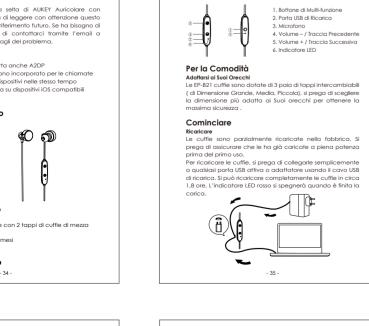
He concenado los auriculares con mi teléfono intelegente, pero no podría oir nada.

Por favor, vuelva a comprobar el nivel de volumen en su teléfono

para descartar la posibilidad de interferencia relacionados con el alcance inalámbrico.
¿Podría utilizarlos cuando están recargados?
¿Cuál es el alcance inalámbrico de estos auri El rango máximo es de 33 "(10 m). Sin embargi dependerá del uso y de factores ambientales óptimo, por favor mantenerse dentro de 15 "- almohadillas sin grandes obstáculos entre uste (como paredes de acero reforzadas).
Mis auriculares no se enciende :( Trate de cargar un poco más. Si los conecta p del indicador. EED rojo está encendido, está e auriculares todavás no enciende, por tavor pá con nuestro equipo de soporte en la dirección

otro dispositivo, por favor asegúrese de que es compatible con el perfil A2DP estéreo másica.  El sonido no es muy clara o la persona que llama no puede oír mi vos claramente.  Por favor, ajuste el volumen de su teléfono inteligente y / o los tapones. Trate de conseguir más cerca a su teléfono inteligente para descartar la posibilidad de interferencia o asuntos relacionados con el alcance inalámbrico.  ¿Podría utilizarios cuando están recargados?  No.  ¿Cuál es el alcance inalámbrico de estos auriculares?  El rango máximo es de 33 (10 m), Sin embargo, Bla lacance real dependerá del uso y de factores ambientales. Para un rendimiento óptimo, por favor mantenerse dentro de 15 °-25' de las		
¿Cuál es el alcance inalámbrico de estos auriculares?  El rango máximo es de 33 (10 m). Sin embargo, El alcance real dependeró del uso y de factores ambientales. Para un rendimiento óptimo, por favor mantenerse dentro de 15°-25 de las aimmodalis sin grandes obstáculos entre usted y sus dispositivos (como paredes de acero reforzadas).  Mis auriculares no se enclende: { Tarte de cargor un poco más, Si los conecta para cargar y la luz del indicador LED rojo está encendido, está en buena forma. Si los auriculares todavía no enciende, por favor póngase en contacto	de salida de audio. Si está utilizando un reproductor de música u otra dispositivo, por favor asegúrese de que es compatible con el perfil AZDP estéreo música.  El sanido no es muy clara o la persona que llama no puede oir mi voz claramente.  Por favor, ajuste el volumen de su teléfono inteligente y / o los tapones. Trate de conseguir más cerca a su teléfono inteligente para descartor la posibilidad de interferencia o asuntos relacionados con el alcance inalámbrico.  ¿Podría utilizarlos cuando están recargados?	Por favor apague cuando no esté en uso o antes de guardar. Por favor, mantenga alejado del calor excesivo y la humedad excesiva.  No utilice productos químicos o detergentes para limpiar este producto Las temperaturas extremas pueden acortar la vida útil de los componentes internos  Garantía y Soporte al Cliente  Para cualquier duda, ayuda, apoyo, o las reclamaciones de garantía póngase en contacto con nosotros en la siguiente
	El rango máximo es de 33 '(10 m). Sin embargo, El alcance real dependerá del uso y de factores ambientales. Para un rendimiento óptimo, por favor mantenerse dentro de 15 '- 25' de las almohadillas sin grandes obstáculos entre usted y sus dispositivos (como paredes de acero reforzadas).  Mis auriculares no se enclende: { Trate de cargar un poco más. Si los conecta para cargar y la luz del indicadar LED rojo est de necendido, está en buena forma. Si los ouriculares todavía no enciende, por favor póngase en contacto	"Tenga en cuenta, AUKEY sólo puede proparcionar servicio post-venta para los productos comprados directamente a través de AUKEY en Amazon. Si usted ha comprado de un vendedar diferente, por favor, póngase en contacto con ellos directamente





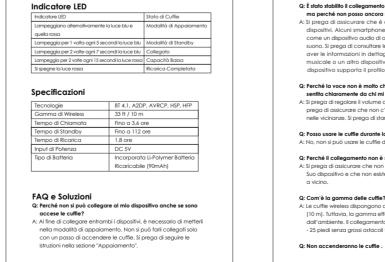


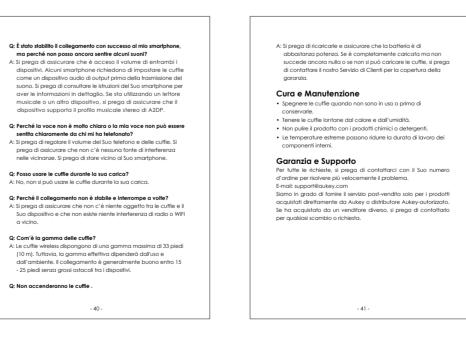
Capacità Bassa	Nota
Quando si vede l'indicatore lampeggiare in rosso per 2 volte ogni	<ul> <li>Le cuffie rimarranno nella modalità di appaiamento per 5 minuti</li> </ul>
15 secondi, si prega di notare che la batteria è quasi esaurita, ed	al massimo se non presenterà nessun dispositivo per accoppiare.
adesso, si prega di ricaricare le cuffie.	Tuttavia, si spegneranno automaticamente.
	<ul> <li>Le cuffie EP-B21 entreranno nella modalità di standby se il</li> </ul>
Accendere / Spegnere le Cuffie	dispositivo per accoppiare è spento o perde il collegameto per 5
Premere e tenere premuto il bottone di Potenza / Muti-funzione per	minuti, e poi, si spegneranno automaticamente le cuffie.
2 secondi, l'indicatore LED blu lampeggia per 5 secondi. Se si	<ul> <li>La gamma massima di lavoro per le cuffie wireless è 33ft (10m).</li> </ul>
continua tenendo premuto il bottone di potenza /di multi-funzione	Quindi le cuffie perderanno il collegamento e entreranno nella
per 5 secondi, l'auricolare entrerà in modalità di accoppiamento.	modalità di standby quando si andrà fuori da questa gamma, ed
Per spegnere l'auricolare a premere e tenere premuto il bottone di	adesso, si prega di muovere di nuovo nella gamma e collegare
multi-funzione per 4 secondi, l'indicatore LED rosso lampeggia per 5	manualmente con il Suo dispositivo audio.
volte e poi si spegne.	
	Appaiamento con 2 Dispositivi
Appaiamento	Le cuffie wireless EP-B21 sono in grado di collegare
Al fine di accoppiare le cuffie con il Suo dispositivo, è necessario di	simultaneamente a due dispositivi. Per fare questo:
renderle entrare prima nella modalità di appaiamento.	1. Si prega di collegare le cuffie con il dispositivo 1 seguendo le
Cominciare con le cuffie spente.	istruzioni di "Appaiamento".
Premere e tenere premuto il bottone di potenza per circa 5	2. Una volta accoppiati, disattivare la funzione coppia sul
secondi o fino a quando si può vedere lampeggiare	dispositivo 1 e spegnere l'auricolare.
alternativamente la luce rossa e quella blu.	3. Si prega di collegare le cuffie con il dispositivo 2 seguendo le
Attivare la funzione del appaiamento sul telefono o il dispositivo	istruzioni di "Appaiamento". (Il dispositivo 1 ancora spento.)
Bluetooth che si desidera accoppiare con le Sue cuffie.	4. Una volta che il collegamento tra le cuffie e il dispositivo 2
Le cuffie presenteranno nella lista di risultati di ricerca con il nome	viene stabilito con successo, si prega di tornare alla funzione
di "Aukey EP-B21" .	di appaiamento del dispositivo 1 e si ricollegherà
5. Si prega di inserire "0000" se ha bisogno di un codice o pin per	automaticamente.
accoppiare.	<ol><li>Adesso potrebbe fare / rispondere a una chiamata da</li></ol>
6. L'indicatore lampeggerà in blu per 2 volte ogni 7 secondi dopo	entrambi i dispositivi.
che le cuffie sono accoppiate con successo.	
- 36 -	- 37 -

Terminare una Chiamata   Premere per una volta i bottone di multi-funda   Regiatre i l'Outume   Premere i bottone di voltume - Ricomporre l'Ultimo   Premere per 2 volte i bottone di multi-fundon   Numero   Rifutare una Chiamata in   Premere e tenere premuto i bottone di multi-fundon   Multo / Riprendere una   Durante una chiamata in   Durante una chiamata   premuto i bottone di V-per 2 secondi   Commutazione di V-oce   Premere e tenere premuto i bottone di V-per 2 secondi   Premere di V-per 2 secondi   Premere di V-per 2 secondi   Premere e tenere premuto i bottone di V-per 2 secondi   Premere e tenere premuto i bottone V + per secondi a possare tra l'auricolare e i telefono per parlare   Premere e tenere premuto i bottone V + per secondi a possare tra l'auricolare e i telefono per parlare   Premere e tenere premuto i bottone V + per secondi a possare tra l'auricolare e i telefono per parlare   Premere e tenere premuto i bottone V + per secondi a possare tra l'auricolare e i telefono per parlare   Premere e tenere premuto i bottone V + per secondi a possare tra l'auricolare e i telefono per parlare   Premere e tenere premuto i bottone V + per secondi a possare tra l'auricolare e i telefono per parlare   Premere e tenere premuto i bottone V + per secondi a possare tra l'auricolare e i telefono per parlare   Premere e tenere premuto i bottone V + per secondi a possare tra l'auricolare e i telefono per parlare de l'auricolare e i telefono per parlare e tenere premuto i bottone d'auricolare e i telefono per parlare de l'auricolare e i telefono per parlare d'auricolare e il telefono per parl
Ricompone l'Ultimo Premere per 2 voite il bottone di multi-funzion  Numero  Riffultare una Chiamata in  Antivo Riprendere una  Chiamata per 2 secondi  Lunzione per 2 secondi  Commutazione di Voce Premere e tenere premuto il bottone di multi- funzione per 2 secondi  Commutazione di Voce Premere e tenere e tenere e tenere e tenere e tenere permuto il bottone di V- per 2 secondi  Commutazione di Voce Premere e tenere premuto il bottone V + per secondi a passare ha l'auricolare e il telefono  per parlare  Musica  Dapo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo disposit  con le cutifie. La musica sospenderà automaticamente quando è
Numero  Rillutare una Chiamata in Interes e tenere premuto il bottone di multi- Amino Introduccione di Nucione per 2 secondi Muto I Riprendere una Chiamata, premere e tenere premuto il bottone di Voce  Commutatione di Voce  Pemere e tenere premuto il bottone di V- per 2 secondi Commutatione di Voce  Pemere e tenere premuto il bottone di V- per 2 secondi a passare tra l'auricolare e il telefono per pariama il bottone di Voce  Musica  Dopo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo disposito ne cutifie. La musica sospenderà automaticamente quando è
Rifutare una Chiamata in Premere e tenere premuto il bottone di mulfi- Antivo Multo / Riprendere una Durante una chiamata premuto il bottone di V-per 2 secondi Commutazione di Voce Premere e tenere premuto il bottone di V- per 2 secondi premuto il bottone di V-per 2 secondi a passare tra l'auricolare e il telefano per padare  Musica Dapo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo dispositone le cuffie. La musica sospenderà automaticomente quando è
Aerivo Iurusione per 2 secondi Muto / Riprendere una Durante una chiamata, premere e tenere Chiamata Demunuta la bottone di V- per 2 secondi Commutatione di Voce Remere e tenere premuto i bottone V + per secondi a passare tra l'auricolare e il telefano per parlare  Musica Dapo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo disposit con le cutifie. La musica sospenderà automaticomente quando è
Muto f Ripendere una  Durante una Chiamata, premere e tenere premuto il bottone di V-per 2 secondi  Commutazione di Voce  Premere e tenere premuto il bottone V + per secondi a passare tra l'auricolare e il telefono per pariare  Musica  Dupo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo disposit con le cutifie. La musica sospenderà automaticamente quando è
Chiamata premulo il bottone di V- per 2 secondi Commutazione di Voce Premere e tenere premulo il bottone V + per secondi a passare tra l'auricolare e il telefano per parlare  Musica Dapo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo disposit con le cuffie. La musica sospenderà automaticamente quando è
Commutatione di Voce Premere e tenere premuto il bottone V + per secondi a passare tra l'auricolare e il telefano per parlare  Musica Dopo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo disposit
secondi a passare tra l'auticolare e il telefono per parlare  Musica  Dopo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo disposit con le cuffie. La musica sospenderà automaticamente quando è
Musica  Dopo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo disposit con le cuttle. La musica sospenderà automaticamente quando è
Musica  Dopo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo disposit  con le cutille. La musica sospenderà automaticamente quando è
Musica  Dopo il collegamento, si può ascoltare la musica dal Suo disposit  con le cutille. La musica sospenderà automaticamente quando è
arrivo una chiamata, e continuerà quando è finita la chiamata
anno dila dinamata, o cominida quando o mina la cinamata.
Pausa / Ripresa Premere per una volta il bottone di multi-funzio
Controllo di Volume Premere il bottone di volume +/-
Traccia Successiva / Premere e tenere premuto il bottone di
Precedente volume + / -

Dopo il collegamento, si può controllare la chiamata in arrivo

Controlli e Notifica di Voce







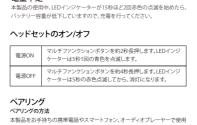


1. マルチファンクションボタン

1. マルチファングション
2. USB常電ポート
3. マイク
4. 音量-/曲戻り
5. 音量+/曲送り
6. LED インジケータ

本製品は3サイズ(L, M, S)のイヤービースを付属しています。適当なサイズのイ

ヘッドセットの装着



	/ / 103-15-591-12.11.00% O C to 51/14/4 (C-0.706.7)
ペアリング	ĵ
アリングのオ	7法
製品をお手	持ちの携帯電話やスマートフォン、オーディオプレーヤーで使用
るためには	で使用になる機器とペアリングを行う必要があります。
本製品の電	源がOFFになっているか確認してください。
本製品のマ	ルチファンクションボタンを約5秒に押し続けます。LEDインジケ
ーターが赤	と青色交互に点滅しますと、ペアリングモードになります。
途中、青に点	気滅しますが、青/赤交互に点滅するまで放さず押したままにして
ください。	
ペアリングし	たい機器(携帯電話やスマートフォン、オーディオプレーヤー)
ら、本製品を	検索します。
携帯電話や	スマートフォン、オーディオプレーヤー等から本製品を見つかる
と、デバイス	名「Aukey EP-B21」が検索画面上に表示されますので、選択して
登録します。	
パスキーま	たはPINコードが必要な場合、「0000」と入力してください。
ペアリングだ	が完了になたっら、青色LEDインジケーターが約7秒間に2回点
滅になりま	<i>t</i> .

注記:	
• 5分間	ペアリング成功にならない場合は、本製品が自動的電源OFFになります。
· ペア	Jングした機器からの送信が途切れると、本製品がスタンバイモードにな
りまっ	す。この状態で約5分経過すると、自動的に本製品の電源がOFFになります
<ul> <li>本製</li> </ul>	品の通信距離は最大10mですので、通信距離外に移動したら、接続が途り
れて	スタンバイモードになる可能です。こんな場合は、通信距離内に戻して相
手側	機器と再接続してください。
再接	続
一度ペ	アリンクすると、機器の電源をOFFにしても設定が残ります。再度電源を
ONICS	すると、最後に接続されていた機器と自動的に接続され使用できます。
同時	に2台機器とのペアリング
2 台のi	機器を同時に接続したままにするには、次の手順に従います。
1. Гペ7	アリングの方法」の手順に従って、1台目の機器とペアリングします。
2. 1台	目の機器とペアリング完了になたっら、1台目の機器のワイヤレス機能を無
効に	します。本製品の電源をオフにします。
3.2台	目の機器に対して「ペアリングの方法」の手順を繰り返します。
4.2台目	目の機器とのペアリング設定とも完了すると、1台目の機器のワイヤレス機
能を	再起動します。
5. 本製	品が自動的に1台目の機器と接続します。自動的に接続しない場合、検索

このが成立と同時に受称したしまるようらにはスペンチ病に定じょう。 「パマリングの方法」の手順に従って、1台目の機器とペアリングします。 1. 1台目の機器とペアリング完了になたっら、1台目の機器のワイヤレス機能を無 効にします。本製品の電源をオフにします。 本製品より音楽をお楽しめます。音楽再生中本信すれば、		
3.2 台目の機器に対して「ペアリングの方法」の手順を繰り返します。		。日来円土中看1691には、日米か日到り :音楽が自動的に再生になります。
4.2台目の機器とのペアリング設定とも完了すると、1台目の機器のワイヤレス機	一時停止/再生 マルチファ	アンクションボタンを1回押します。
能を再起動します。	音量を調節する 音量+ま	たは音量-ボタンを押します。
5.本製品が自動的に1台目の機器と接続します。自動的に接続しない場合、検索 画面上に表示された本製品選択して登録します。 2台の機器を同時に接続しています。2台の機器より電話をかける/受けること	曲送り/曲戻り 音量+または音量・ボタンを長押します。	
ができます。	LED インジケーター	ステータス
リセット	青/赤交互に点滅します	ペアリングモード
ペアリングモードに、マルチファンクションボタンを二回押して、提示音を聞こえる	青LEDが5秒に1回点滅しま	スタンパイモード
と、本製品の設定/メモは全て消去され、ペアリングモードに戻ります。	青LEDが7秒に2回点滅します	ペアリング完了
	赤LEDが15秒に2回点滅します	バッテリー残量不足
	赤LEDが消灯になります	充電完了

基本操作と音声案	内について	仕様	
電話をかける お手持ちの携帯電話やスマートフォンと本製品接続していると、本製品より 雷託を受けられます。		スタンダード	4.1
		対応プロファイル A2E	A2DP, AVRCP ,HSP, HFP
話に応答する	70.477-3063-3065-41040-4+	最大通信距離	33 ft / 10 m
	マルチファンクションボタンを1回押します。	連続使用時間(通話時)	約3.6時間
括を終了する	マルチファンクションボタンを1回押します。	連続使用時間(スタンパイ)	約112時間
を調節する	音量+または音量-ボタンを押します。	充電時間	約1.8時間
	5 マルチファンクションボタンを2回押します。	定格入力	DC 5V
を拒否する	マルチファンクションボタンを約2秒長押します。	パッテリータイプ	再充電可能なリチウムポリマー
ミュート/再開する	通話の時、音量・ボタンを約2秒長押します。		パッテリー (90mAh)
を切替する	通話の時、音量+ボタンを約2秒長押しますと、ヘッ		71777 (Sullivil)
	トセットと携帯の間から切替できます。	よくある質問	
W-100 /		0:ヘッドセットとベアリングで	5キた( )
2 2 4 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2 - 2	やオーディオプレーヤーと本製品接続していると、 ます。音楽再生中着信すれば、音楽が自動的に一	A: ヘッドセットと相手側機器	 
	7後に音楽が自動的に再生になります。 チファンクションボタンを1回押します。	371-000 3107 12	7,7,7,200,70
1013 122 132	1 # + 1 + + 1 + + 1 + + 1 + + 1 + + 1 + + 1 + + 1 + + 1 + + 1 + + 1 + + 1 + + 1 +	Q: 再生機器と接続していますが、ヘッドフォンの音が聞こえない	

		Q.日末で行工际に/週間中日円/	
33 ft / 10 m		A: 壁や障害物の影響によって、i	
約3.6時間		物を取り除くか本製品と接続	
約112時間		線局などに近づけないでくだ	
約1.8時間			
DC 5V		Q: ヘッドセットとデバイスの通信	
再充電可能なリチウムポリマー		A: 10mまでです。間にコンクリー	
バッテリー (90mAh)		なります。	
		0: 何をしても本製品は反応がな	
		A: バッテリーの残量を確認をし	
ない。		反応の場合、カスタマーセンタ	
	2 113100		
であることを確認します。ヘッドセッ	の電源を	取り扱い上の注意	
オフにしてから、もう一度ペアリングにします。			
		<ul><li>直射日光が当たる場所や、異常</li></ul>	
、ヘッドフォンの音が聞こえない。		さい。	
<b>いることをご確認ください。本製品</b> 源	び再生機	<ul><li>使用しない時、電源をオフにし</li></ul>	
ざい。また、再生機器の「サウンドと	ナーディ	<ul><li>本製品を落としたり、強い衝撃</li></ul>	
ていることを確認してください。相	側の機器	<ul><li>化学物質や洗剤で洗浄しない</li></ul>	
vanced Audio Distribution Profile)	対応して		
		保証期間とアフターサ	
Q: ヘッドセットの音がはっきり聞こえない/通話相手がこちらからの音声をは			
っきり聞き取れない。			
A: 通話中に、携帯電話を操作するか、ヘッドセットの音量+または音量-ボタ			
た機帯電話の電波状況をチェックし	ます。電話	し上げます。	
02277-40277-40000007-7770			
	到3.6時間 約1.8時間 約1.8時間 り0.59 再発電可能なリチウムポリマー バッテリー(90mAh) ない。 電源がどちらもオンになっていて、相 であることを確認します。ヘッドセット アリングにします。 ヘッドフォンの音が聞こえない。 へることをで確認ください、本部品及い さない。また、再生級の「サウンドン でいることを権認してください、相手 vanced Audio Distribution Profile) に 聞こえない。通話相手がこちらからの するか、ヘッドセットの音量・または電	約15時間 約1 8時間 約1 8時間 DC 5V 再発電可能なリチウムポリマー パッテリー (90mAh) ない。 電源がどちらもオンになっていて、相手側機 であることを確認します。ヘッドセットの電源を アリングにします。 も、ヘッドフォンの音が聞こえない。 ふることをで確認ください。本製品及び再生機 さいまた。再生機のの「サンドとオーディ でいることを確認してください。相手側の機器 vanced Audio Distribution Profile) に対応して 聞こえない/通話相手がてちらからの音声をは するか、ヘッドセットの音量+または音量・ボタ	

で、充電しながら、本製品を使えるか。     たいいえ、元電しなから本製品を利用できません。     ①・音楽を再生際に帰議中音声が不安定または途切れる場合がある。     人生 学障害物の影響によって、適信が不安定になる可能性があります。障害物を取り除くか本製品と接続機器の位置を近づけてください。放送局や無線局などに近づけないでくだ	保証期間 本製品は、お購入目から24ヶ月間の保証期間を提供致します。万が一製品に不具合がございましたら、support.jp@aukey.comにご連絡してください。製品の無偏修理または交換を提供致します。 声明 当社は、Aukey公式ショップ、または当社が認める小売業者から購入された製品に対してのみ、アフターサービスと製品保証を提供しております。他の小
<ul> <li>Q: ヘッドセットとデバイスの通信整備は?</li> <li>A: 10mまでです。間にコンクリート壁などの障害物があると、通信距離は短くなります。</li> </ul>	売業者から購入された製品の交換、返品、返金に関しましては購入先 い合わせ下さい。 中古品に対して、アフターサービスと製品保証を提供しておりません。 じめて了承のほどお願い申し上げます。
(中後しても本製品は反応がない。	お問い合わせ 何のご問題・質問などがございましたら、ご注文番号を記入した上で、下 記のメールアドレスまでお問い合わせください。最も早い営業日にご返信を 差し上げます。 Eメールsupport.jp@aukey.com 公式サイト:www.aukey.com
・本製品を落としたり、強い衝撃を加えたりしないでください。 ・化学物質や活剤で洗浄しないでください。  保証期間とアフターサービス カスタマーサボート 製品について、何の問題・ご質問がございましたら、いつでもお気軽に当社 support,jp@aukey.comまでご連絡ください。最も早い営業日にご返信を差し上げます。	

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

(1) this device may not cause harmful interference, and
(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.